

(発行元)

〒105-0013 東京都港区浜松町2-8-14浜松町TSビル7F

TEL:03-5408-3611 FAX:03-5408-3612

作成者:竹下・リザ



イジェン山、東ジャワ、インドネシア
パニュワンギ県にある成層火山であり、火山群の中には、
およそ20キロメートル幅の大きなカルデラがあります。

実習生のインタビュー

Q: 介護職で実習中だと思いますが、仕事以外で1日にどれくらい日本語を勉強していますか？

A: 毎日、仕事終わった後、家に帰ったら1~2時間ぐらい勉強しています。仕事で疲れて、勉強していない日もあったけど、出来れば最低でも1週間のうち3~4日ぐらい勉強しないといけないという目標を自分で決めました。

Q: JLPT N3を取得されていますが、N3に合格するためにどのような勉強をしましたか？

A: 漢字、文法、読解の方なら過去問題のドリルをしました。聴解の方ならYouTubeにある勉強のチャンネルから勉強しました。

Q: どのような問題集(参考書)を使って勉強していましたか？

A: 漢字や言葉や文法を覚えるために「日本語総まとめ」という教科書を使って、そして「easy today」というアプリも使いました。

Q: これからN3の合格にむけて頑張っているほかの実習生にアドバイスをお願いします

A: まず、「勉強」ということをプレッシャーにならずに、自分が合格したいからこそ、自分でしっかりと目標を立てて、精一杯勉強するのが大事。そして、日本にいる間、教科書だけではなく、日本のアニメ・ドラマ・ニュースとかも見られるので、それぞれのことから勉強できるので、頑張ればたくさんの新しい言葉が覚えられますよ～

Q: 入国して1年、経過しましたが日本の生活で何が一番楽しいですか？

A: 色々な国からの友達が作れること。

Q: 福島県は日本の中でも雪がたくさん降る地域ですが、冬の生活で一番大変なことはなんですか？ ゲタルさん

A: 一番大変だったのは買い物したい時やお金を下ろしたい時、雪が多くてなかなか外に出られなかったことです。

Q: 会社が休みの日は何をしていますか？

A: 日本語を勉強したり、料理したり、寝たりすることがほとんどです。

Q: これから仕事で頑張りたいことは何ですか？

A: 日本語をもっと上達すること。日本語が上手になったら、もっと日本人からの指示や指導をすぐに理解できて、仕事ももっとやりがいを感じられるからです。

Q: 仕事以外で1日にどれくらい日本語を勉強していますか？

A: 一日1~2つぐらい新しい言葉を覚えるようにするために、メモして、練習しています。

Q: JLPT N3を取得されていますが、N3に合格するためにどのような勉強をしましたか？

A: いろいろやりました。オンライン日本語の勉強コミュニティに参加したり、YouTubeにある勉強チャンネル見たり、Spotifyのアプリにある日本語の勉強ポッドキャストを聞いたり、本を読んだりしました。そして新しい言葉を見つけたらすぐにメモして、自分で例文を作って、覚えるように何回もその例文を言っていました。

Q: これからN3の合格にむけて頑張っているほかの実習生にアドバイスをお願いします

A: まずは自信をもって、試験を申込すること。とにかく何でもちゃんとメモをして、知識を広げて、いっぱい練習してください！



群馬県企業にて1号実習中の
フェブリさん



福島県企業にて2号実習中の
ゲタルさん



インドネシアの国章、
ガルダ・パンチャシラ
(神鳥ガルダ)

2016年より 6月1日は祝日、 パンチャシラの日！

パンチャシラとは、1945年6月1日、独立準備調査会にてインドネシアの初代大統領スカルノが演説で述べたのが始まりとされています。

インドネシアの学校では朝礼で、パンチャシラを全校生徒が唱和する習慣があります。そのため、パンチャシラ

はインドネシア国民の心に根強く染みついていとも言えます。

2016年ジョコ・ウィドド大統領により、パンチャシラの日には、すべてのインドネシア国民にインドネシア国家の基盤となる、「パンチャシラ」の起源や意味を改め、理解してほしいという意味合いから祝日として制定されました。

パンチャシラには5つの原則があります。それぞれの原則は①唯一神への信仰、②公正で文化的な人道主義、③インドネシアの統一、④合議制と代議制における英知に導かれた民主主義、⑤全インドネシア国民に対する社会的公正です。

今では、インドネシアの国章として使用されています。「神鳥ガルダ」は胸にパンチャシラの建国5原則を示す盾を抱えており、また「多様性の中の統一」を意味するリボンも持っています。

インドネシアは島国で、他民族国家です。それぞれの民族によって言語と文化が異なります。民族も文化も違う人々が、同じインドネシア人としてお互いの違いを認め合い重んじ、インドネシアは1つの国家として融合した民主主義国家であるという意味で「多様性の中の統一」が神鳥ガルダに書かれています。



2023年5月16日、インドネシアにある世界遺産、ポロブドゥール寺院遺跡群で、仏教徒最大の宗教行事「ワイサク日(Hari Raya Waisak)」が行われた時の写真です。



ことわざ講座



ムルトウム ハリマウム

Mulutmu harimaumu.

※あなたの口はあなたのトラ

Mulut=口 harimau=トラ

(意味)

(口は災いの元・不用意な発言が思いがけない災難を招くこと)

※自分の何気ない一言で気づかないうちに相手を傷つけてしまうということ

天皇、皇后両陛下 即位後初、 海外公式訪問

天皇・皇后両陛下が17～23日にインドネシアを公式訪問されることが9日の閣議で決定しました。両陛下の国際親善を目的とした外国訪問は2019年5月の即位後初めてとなります。インドネシア政府から招待を受け、国賓として訪問されます。17日に出発し、19日に首都ジャカルタ近郊で歓迎式典やジョコ大統領夫妻との会見・昼食会に臨まれます。

20日の午前中には、インドネシア独立戦争で犠牲となった兵士らが眠るカリバタ墓地で供花されます。また、20日午後にはダルマ・プルサダ大学を訪問されます。ダルマ・プルサダ大学は、1986年にインドネシア元日本留学生協会がインドネシア・日本両国への感謝の証として設立した私立大学です。そして、なんと皆様もご存知、弊社通訳リ안의母校のようです！！

その後、世界遺産であるポロブドゥール寺院等を視察されたのち、ご帰国されます。

即位後初の訪問先が、インドネシアということさらにインドネシアと素敵な関係を築いていきたいと感じている所存でございます。



インドネシアのジョコ大統領夫妻と会見前に記念撮影に臨まれる天皇、皇后両陛下、皇居・御所(宮内庁提供)(令和4年7月27日)

6月は「外国人労働者問題啓発月間」です

☑適切な雇用管理

☑外国人の雇入れ・離職時にはハローワークへの雇用状況の届け出を！

※インターネットでも外国人雇用状況の届出の申請(電子申請)を行うことができます！！

不法就労者の雇用は不正行為とみなされ、技能実習生の受け入れ停止にもつながります。

外国人を雇うとき、派遣スタッフの方であつてもご注意ください。

在留カードの偽造・改ざんがなされていないかを確認するアプリも無料で配布されています。

また、私たち日本人が「当然だ」と思っている日本の制度や雇用慣行は外国人の方にとって馴染みのないものも多岐にわたります。

✓私たちの文化や制度を外国人の方にも理解してもらうために、彼らの悩みの背景を知り、働きやすい職場を一緒に作っていくことが大切です！

✓そのためには、やさしい日本語を使いながら、「なぜ職場のルールがそうなっているのか」という理由や背景も含めて説明し、理解を深めてもらうことが重要です。やさしい日本語については、来月号で詳しく説明できればと存じます。

参照元：厚生労働省ホームページ

在留カード等
読取アプリケーション

<http://www.moj.go.jp/isa/policies/policies/roc-support.html>



INTER インター協同組合

【東京本部】
〒105-0013 東京都港区浜松町2-8-14
浜松町TSビル7F
TEL:03-5408-3611 FAX:03-5408-3612

Instagram



Facebook



INTER.KUMIAI